

# مَحْكَمَاتُ الْمَلَكِ

\* جمعه ایرتی \*

مايس سنه صحیفه  
٢٠٤٩ ١٣٠٠

شعبان سنه  
٢٥٧ ١٣٠١

\* اشبو غزته بھر هفتہ جمعه ایرتی کونلری چیقار سنده لکی مجیدیه اپھه التش غروشد  
\* بھر سخنه سی التش پاره مجیدیه اوله رق هر یوره صاتبلور درج اولنھ جق اعلانات هر بوندن  
\* بر مجیدیه اخذ قلنور سنده لکند مشتری اولمیق استیانلر عدله نظارتی دائرة سنده کان جریده  
\* محاكم اداره سنه مراجعت اسلیمیدر

احکامی اجرا اولنديغى ضبط ورقه سنه ياز يله جق  
وبو ضبط ورقه سی مکھمکه کاتبی و متهم طرفندن امضا  
اولنھ جق و متهم امضا ایده مديكى ويا ايتك ايسنديكى  
حالده کیفیت ضبط ورقه سنه يیان و تصریح  
اولنھ جقدر » دیوخر راولسنه واکرچه ایکیوز الی  
ایکنچى ماده ده ماده سابقه مو جنبجه متهمه اخبار کیفیت  
اولنديغى حالده متهمک سکوتیله مفسو خیت ادعا سی حقنه  
خلل کلمیه جکی و قرار قطعیدن صکره بوجی استعمال  
ایدیه يله جکی مسطور ایسده اخطارات مذکوره نک  
حق مدافعه يه تعلق درکار اولان معاملات اساسیه  
مهممە دن بو لئىسنە نظراً اخطارات ومعاملات  
مشروحدەنک صحت و قوعى بو بابدە تنظیم اولنھ جق  
ضبط ورقه سنه و جودیله متحقق اوله جغى درکار  
اوlobe ضبط ورقه سی بولنديغى و ياخود ماده مبحوث  
عنها احکامنک صور اجرائیه سی قانون مذکورک  
ایکیوز فرق سکنچى ماده سی ایچا بانجھه متهمک

جریده محاکم مسدر جاتنجھه بعض تعدیلات و علاوات  
اجر اسیله دھاما کمل بر صورتده ترتیب و نشری مقرر  
ایدو کنندن بونک کله جلت هفتہ دن اعتباراً اول وجھه  
طبع و نشرینه ابتدار اولنھ جغى اعلان اولنور

257

( عداییه نظارت جلیله سندن في ١٦ ربیع سنه )  
( ١٣٠١ وفي ٣٠ نیسان سنه ٣٠٠ تاریخیله )  
( درس عادت و باجله ولایات استیاناف مکھمکه سی )  
( مدعی عمومیلکار ينه يازیلان محررات علیه نک )  
( صورتیدر )

اصول محاکمات جزائیه قانون مو قتنک ایکیوز الی  
برنجی ماده سنه « اتهام قرارینک مفسو خیت ادعا سی  
ایشکه کنندو سی حقلى عد ایدر ایسه بش کون ظرفنده  
ادعا ایتسی و ایتدىكى تقدیرده اندن صکره ادعا سی  
منسوع اولمیه جغى مکھمکه طرفندن متهمه اخطار  
ایدیله جلت و کرک بوماده نک و کرک مادتین سالقاتینک

حضور مجلس وقوفه نک کائیم یکن حکمنده دو تیله جنی طویله جق ضبط مخصوصه اشارت وزیری مقدم و کاتب طرفه نک صورت وقوعی ترد و استباہی داعی مسوطه نک صورت وقوعی ترد و استباہی داعی او له جنی واکثیا لاجل التغیر زرود تکده اولان بعض اوراق دعاوی میاننده ایسه اخطارات و معاملات مذکوره نک اجراسی حاوی تنظیمی لازم کلان ضبط ورقه سی ظهور ایتدیکی کی بعض ادنی سالف الذکر اخطار و معامله نک اجرا قلنديعی حقنده محکمه ضبطنامه سی متنده و یاخود بر طرفه نکه بلا تاریخ پرشر ح کورلکده ایسده بونک زیری بعض اینهم و کاتب و بعض ایالکز کاتب طرفه نکه ماضی و بعض کره دنی امضادن هاری بونقده اولسیله تغیر آ تدقیق مصلحته طبیعی اجرای مخباراته لزوم کورلکده او اوب بوایسه مصالح جاریه جه بر طاق تأثرات و مشکلاتی داعی احوالدن بولندیغنه بناء بعدمها هیئت اهماییه مضابطی صورتی نک تبلیغی اوزرینه قبل المحکمه متهنم استجوایله برابر مواد قانونیه مشروحده احکامنجه کرک انتخاب و تعین و کیل و کرک ادعای مفسوختی ایچون اجراسی لازم کلان اخطارات و معاملاته دار لفاؤندر یلان نونه یه توفیقاً طولی ایجاد ایدن استجواب ضبط ورفلر نک با تنظیم کافه اوراق دعوا ایله برلکده کوندرلسی و برد اشجواب ضبط ورقه سی رئیسی محکمه طرفه نک دنی امضاده نکننده بدل غیرت و همت اونسی سیاقنده شقة مخصوصه ترقیم قلنی

حالده معاملات واقعه نک کائیم یکن حکمنده دو تیله جنی و اوراق اساسیه دن معدود و اهمیت در کار او لان بمقوله استجواب ضبطنامه لرنده بالکز منهم ایله کاتب اینهم اکتفا او لمیوب بوند ریسنت امضاسی دنی بولند زومی بدیمی او له جنی جهتله بعد از زن استجواب ضبطنامه لرنک متهم و کاتب ایله برلکده رئیسی طرفه نک دنی امضاده لمنی و مذکور استخواب ضبط ورقه سنت محکم نظامیه جه اجرا قلنی جن محکمه اینه مبدأ اخذا و لندوق اساساً تنظیمی قانوناً مقتضی اولان محکمه که ضبطنامه لرنده دنی مدعي عمومیلر طرفه نک قانون مذکوره ایکی وز المتش التجی ماده سی محکمجه انسای محکمکه ده ابراز اونه حقوق شهود پوصله لرنک دنی ربط ایدلیسی خصوصیلر نک تعمیماً اشعاری باش مدعي عمومیلر ماموریت بهمه سندن افاده قانعین بر منوال مشروح اینه معامله یه فرق العاده اعتنا و دقت او لمیق اوزره متفوق نونه لر اصولی وجهله محکمکه تبلیغیله برابر بعدملا لاجل التغیر ارسال قلنی جق اوراق حکمیه نک دنی هیچ برنق صانی او لمقصیز ن تمامآ کوندرلسنده بدل غیرت و همت اونسی سیاقنده شقة مخصوصه ترقیم قلنی

### ( ولایتی استیاف محکمه سی جزاده سی )

ولایتی داخلنده واقع لوا بدایت محکمه سی جزا دائرة سی

متهمک استجوابه دائر طولیان ضبط ورقه سدر محکمه سی رئیسی افتدى ایله امضادن افندیلردن مر کب افندی دنی حاضر او له جنی و محکمه کاتب

بولندیغی حالده اشبو پیک او چیز کونه مصادف اولان پیک ماه کوئی اصول محکمات جزائیه قانون موتنک ۴۸ و ۴۹ و ۵۰ و ۵۱ نجی مادرنده مندرج معاملات اجر اسننه ابتدار ایله ولایت هیئت اتهامیه سی طرفه نک ویر یلان ف سنه تاریخی مضمبه مو جنبه اتهام او لندوق لاجل المحکمه اشبو محکمه به کوندر یلان متهم او غلی استجواب ضمیمه محکمه به جلب و کندوسنک ایمه و شهرت و صنعتی نه او له جنی واقعکاهی نوه سی او اوب نه وقتی برو نه سبیدن طولایی تو قیفخانه ده بولندیغی سؤال اولندقده کندوسنک اسم و شهرتی او له جنی و صنعتی او اوب محل اقامته دنی محل ایدوکی و کندوسی ف سنه تاریخمنده طرفه تبلیغ اولان هیئت اتهامیه سنت اتهام او له جنی و مضمبه سی او زرینه شو قدر کوندن برو تو قیفخانه ده بولندیغی جواباً بیان ایدلشدر اشای تحقیقاته واقع اولان افادات سابقه سنده حصر او اوب او له جنی و بو بایله علاوه و در میان ایده جل بر کونه افاده سی بو اوب بولندیغی کندوسنک سؤال او لندقده شو و جهله جواب ویر مشدیر ( ۱ ) بعده کندوسنک مدافعته سنده بولندیق اوزره برو کیل انتخاب ایدوب ایتدیکی سؤال اولندقده محکمه معیننده بولنان دعوی و کیلردن محله مقیم انتخاب ایدلیکی سو یلدی سؤال اولندقده بر کونه ( یاخود ) ( ۱ ) متهم بولندیغی کیل ده بولندیغی کیل ده ایله ایسده دع اونه بیله جنی و ماده مذکوره ایله ایسده درج ایدلماش ضبطنامه سی رئیسی ایله کاتب امضادینی حاوی او له جنی

وکیل انتخاب ایتدیکی بیان ایلسی او زرینه قانونه توفیقاً مدافعته ده معاونت اینک او زره کندوسنک دعوی و کیلردن محله مقیم وکیل تعین ایدلشدر ( ۲ ) اتهام مضمبه سی علیه ده ادعای مفسوخت اینکه کندوسنی حقی عد ایدر ایسه اشبو یوم استجواب دن اعتباراً بش کون طرفه ده ادعای ایتمی و ایتدیکی تقدیرده اندن صکره ادعای مسیو اولیه جنی محکمه طرفه نک متهم مرقومه اخطار ایدلش او له جنی و قوع حالی متضمن اشبو ضبط ورقه سی بالتنظیم متهم مرقومک مواجهه سندنده قرائت او لندقدن صکره کندوسی مندرجاتی تصدیق و امضاداً ایده جنی بیان ایدلشدر ( متهم یازو بلندیکی و یا امضاداً اینک استجدیکی حالده کیفیت درون ضبطه تصریح اولنه جقدر ) ( محل امضاد ) ( محل امضاد ) ( محل امضاد ) متهم کاتب محکمه رئیس محکمه

( ۲ ) متهمک انتخاب ایدلیکی و کیل افریا و یا احبابستن بی ایسه عباره شو وجهمه یازیله جقدر « سؤال او لندقده افریا و یا احبابستن محله مقیم انتخاب ایدلش او له جنی بیان ایدلوب شخص مرقومک و کالتی ایسه نزد محکمه ده دنی تنسیب ایدلش او لندقده او لو جهمه متهمک مدافعته ده بالکله معاونت اینک او زره کندوسنی مساعده او لندقده تعیننده او لندقده ایله ایسده دع اونه بیله جنی و ماده ( شخص مرقومه وظیفه و کالتی ایفایه عدم اقتداری محکمه جه در کار بولندیسنده بینی محکمه جه و کالتنه مساعده او لمیوب دعوی و کیلردن محله مقیم ذات و کیل تعین ایدلشدر ) دبو یازیله جقدر

از مید سنجاغی داخلمنده قره مرسل قضایی جوارنده  
سلماً کشت و کذار ایله او نالی یاشنده شکری والتوی  
زاده اسماعیل پاشا حضرتلر بیک چهتلک ناظری  
اسماعیل افندی و سائره نک اپچه واشیپالر دین غصب  
واعنای در دستلر نده ضبطیه و عسکرہ قارشو سلاح  
انداخت ایتلر ندن طولایی جنایتله متهم و موقوف  
بولنان یکرمی یاشنده علی بن احمد و او توز یاشنده  
عثمان ایله مرقومانه معماونت ایدن ذنوم و پنایول  
و حسنک رفیقلر ندن اولوب وادی فرارده بولنان  
قضاء مذکور لئے به قریه سندن قیصمه بویلی اچیق  
سیاه قاشلی مطروش قرق یاشنده قایقچی اصفهانندن  
و بعده دولت علیه نک روم ملتدن خرمستو ولد  
خ. ولمه نام شخص المهم اثبات و حمد است بکنند

اصل محاکات جزاً ایه قانون مو قتنک او چیوز یتش  
بر صحی ماده سی مو جینجه قانونه اطاعتله محکمه کلک  
اوزره بو کره جانب ر یاستدن مرقومه مجدداً اون کون  
مهل و یرمش او لغله مدت مذکوره ظرفنده اثبات  
وجود ایتدیکی تقدیروده محاکمه غاییه سی بالاجرا  
حقوق مدنیه دن اسقاط ایدیله جکی کے بی اموال  
و املاکنک دخی تحت جزء الله جنگی و بو صرہ ده  
بر کونه ادعایه صلاحیتی او لمیه جنگی و مرقومک  
بولندیغی محلی یعنی خبر و برمه که و با بیمه ضابطه  
عدلیه مأمور لرینک اخذ و کرفت ایتمکه مکلف  
و مجبور او لدقتری بیلمنک اوزره اعلان کفیته ایتدار

محکمه سی اجرا او لئق اوزره جنایتله اتهامه قرار  
و یرلش او لاعله فراری مرقوم هرزده کور یلور  
ایسنه اخذ و کرفت او لنه رق محکمه مذکوره  
خانه سنہ نقل و تسلیمی لازم کاه جکی بایبله ضابطه  
عدلیه مأمور لوینک معلومی او لق اوزره اشبو اخذ  
و کرفت امری در معادت محکمه استینافیه سی هیئت  
اتهامیه سندن تسطییر و اعطاقلندي

فی ۶ رجب سنه ۱۳۰۱ وفی ۱۹ نیسان سنه ۱۳۰۰

قندیره قضاسنک اغاجلی ناحیه سندن صاری قوچلر  
قریه سندن اینجده میمد و رفیق طاشبجی او غلی حسینک  
ائتای راهده حیوان واشیارینک غصب او لئى سندن  
طولایی جنایتلە متهم و موقوف بولنان حسن چاوشک  
رفیقلرندق او لوپ وادی فرارده بولنان اطه بازارینک  
قورى دیل قریه سندن اورته بولیلی قرال صقاللى  
پیازجە چھرەلی او فق برون واغزلى و چاقر کوزلى  
اچیق قاش واللى چامپ-ولات بن موسى و قریه  
مرقومه دن قیصە بولیلی يوارلق النلى سیور یچە  
برونلى الا کوزلى قالتجە دوداقلی يوارلق مطروش  
چکەلی اچیق قاشلى صار یچە چھرەلی چیچک بوزو غى  
صار یچە صاجلی او توز یاشنده بادىغۇز بن ضارفا  
اليوم اثبات وجود ایتمد کلرندن اصول محاکات جزايرە  
قانون موقتىك او چیوز یکش بونجى مادەسى موجودى  
قانونه اطاعتله مىكمە يە كىڭ او زرە بوكى جانب  
ریاستىن مرقومانه مجدداً اون كون مهل و يىلىش  
او مغلە مدت مذكوره ظرفىنده اثبات وجود ایتمد کلرى  
تقدىرده محاکە ئىملا كىنى دىنى تىت  
اسقاط ايدىلە جىكى كېيىم و املا كىرىنک دىنى تىت  
جزە الله جىنى و بوصىرە ده بوكونه ادىا يە صلاحيتلىرى  
او لمىيە جىنى و مرقومانك بولندىيغى محلى پىلنەر خېر

اون طفه وزنی ماده هری احکام نجہ اعلام مذکور لک  
نقضی لازم کله جگی کو ستر نشادر

اعمالات

قادینه قادینک ۲۰۰ نومروی اعلام مو جبجهو اسیله کی  
قادینه دینی او لان مبالغ معلومه نک تسو یه می ضمیند  
یو کدره فریه و جاده سنده متصرفه او لو ب دین  
مقابلنده مر هون و فروختی مقدر او لان بر باب ملک  
ساحلخانه عند المزايده اون او چیک غرو شر بدل ایله  
داین من بوره عهده سنده تقرر ایلدیکنین تاریخ  
اعلاندن اعتباراً او تو ز بركون طرفنده بدل مذکور  
او زرینه یوزده بش ضمیمه طالب او لنلرک ب او غلی  
بدایت محکمه می اجرا مأمور یتنه مر اجمع ایللری  
اعلان او لنور

فی ۲۶ نیسان سنه ۱۳۰۰

تسيهيل امر نده اعتياد شرط او لوب حاليو كه مر قومك  
بومثلاو افعال اعتياد ايتش طاقدن او لد يغنه دائر  
اعلام مذكورده صراحت او لمديغى كي مزبوره نك  
دينندن طولابي زوجه ندن كفيل طلب ايتك فحشياته  
خر يك ايچون كنديسني تحت مجبوريه المق ديمك  
اوله عيه جغنه ومع مافيه مزبوره نك كارخانه يه زوجي  
او خانس طرفندن سوق ايدهش او لد يغى كي كفيل  
دخي المديغى جهه تلوى لايمجه اخيره ده بيان او لد يغنه  
نظرآ تطبيق قانون جهه تجهه سرد ايدهلان اعتراض  
دخي موافق قانون كورند يكتنه يناء اصول محاكمات  
باب رابعه نك فصل ثانيدنده محرر مواد احكامه توقيفه  
جزائيه قانونه او چيز اون دردنجي واوچيز  
وغياباً در سعادت محکمه استینه مافيه سی جنایت قسمه نده

تبول او لئييه جختندن مذكور حصه يه يوزده بش ضمیله  
طالب او لنلر لک ودها ز ياده معلومات المقا استيان لنلر لک  
مدت مرقومه ظرفنده محکمه تجارت اجرا داره سننه  
راجحت ايبلری ويوم وقت مزبوده محل مذكورده  
طاضر بو انلری اعلان او لنور

صرف مرادلک هنوفی حسن تحسین افندی ورثه سی  
ذمتلو نده ایکنجه حقوق دائره مدنده صدور ایدن  
بر قطعه اعلام مو جنه مکوم به مطلقو بی بولن ان  
ببالغلک تأمین استیضا سیچون هنوفای مومنی الیهم ک  
تحت تصریف نده اولوب وفاتی جهتیله ورثه سنه انتقال

ایلیان واشبو دین ایچون ترهین اولنان بئ او غلنده  
کاتب مصطفی چلبی محله نندہ چیقماز بالطه جیز فاقنده  
کائن تھمیناً ایکیوز اون طفواز ارشون بش پرمق  
عرصه او زرینه بینی ایکی قاتدن عبارت تھتائی  
بر فوقانی ایکی او طهی و ایکی ابدستخانه و صغیر بر باب  
میخ و درونندہ برقیو و صغیر مالطه دوشہلی بر حولی  
و تھتندہ کائن کور لاث واودو نلغی و شہری الی عدد  
سیم مجیدیه ایکاری محتوی یکرمی بدی و اتصالنده  
و اقع تھمیناً ایکیوز اون طفواز ارشون بش پرمق

عرصه او زرینه مبنی ايکي قاتدن عبارت تختانی كذلك  
بر فوقاني ايکي او طهبي وايکي ابد سخانه و صغیر براب  
مطبخ و درونده بر قيو و صغیر مالطه دوشەلى برحولي  
و تختنده کائن کور لك و او دونلغى و شهرى التي عدد  
سیم مجیدیه ايچارى محتوى يکرمى طفواز نومرولى  
خانه لر ايله مذکور خانه لره شامل اولىق او زرە  
او کلرنده واقع يئش اوچ ارشون يلدى پرمى مقدارى  
با غچەنك تمامى تاریخ اعلاندن او ن بشکون صکره  
بالمزايده فروختن تسلیم او لنه جغى در سعادت دايت

قرتالـتـالـدـه يـقـاـجـقـ جـادـهـ سـمـنـدـهـ كـوـىـ الـتـىـ نـامـ مـحـلـدـهـ  
متـصـرـفـ اـولـدـيـغـىـ بـرـ بـاـبـ خـانـهـ بـوـنـدـنـ مـقـدـمـ مـوـقـعـ  
مـزـاـيدـهـ يـهـ قـوـنـيـلـهـ رـقـ لـيـرـاـيـ عـمـىـاـنـىـ يـوزـ غـرـوـشـهـ  
اـولـمـقـ اوـزـرـهـ الـتـىـ يـكـ غـرـوـشـهـ طـالـبـ عـهـدـهـ سـمـنـدـهـ  
قـالـمـشـ وـتـارـجـخـ اـعـلـانـدـنـ اـعـتـسـارـاـ اوـتـوزـ بـرـ كـوـنـهـ  
يعـنىـ كـلـهـ جـلـ حـزـيرـانـكـ اوـچـجـىـ باـزـارـ كـوـنـىـ ساعـتـ  
اوـنـهـ قـدـرـ يـوزـدـهـ بـشـ ضـمـ قـبـولـ اللهـ وـجـغـىـ وـذـكـرـ اوـلـنـانـ  
يـومـ وـسـاعـتـهـ صـوـلـهـ مـزـاـيدـهـ سـىـ بـالـاجـراـ قـرارـ قـطـعـيـسـىـ  
وـيـرـ يـلـهـ دـلـكـ طـالـبـ عـهـدـهـ سـمـنـهـ پـکـورـلـسـىـ ئـقـرـدـ بـوـلـنـشـ  
اوـلـدـيـغـىـدـنـ وـانـدـنـ صـكـرـهـ هـرـنـهـ ضـمـ وـقـوـعـ بـوـلـورـ اـيـسـهـ  
قبـولـ اوـلـنـيـهـ جـعـنـدـنـ مـذـكـورـ خـانـهـ يـهـ يـوزـدـهـ بـشـ ضـمـيـلـهـ  
طـالـبـ اوـلـنـلـرـكـ وـدـهـ زـيـادـهـ مـعـلـوـمـاتـ المـقـ اـسـتـيـانـلـرـكـ  
مـدـتـ مـرـ قـوـمـهـ ظـرـفـيـدـهـ مـحـكـمـهـ تـجـارـتـاـجـراـ دـاـئـرـهـ سـمـنـهـ  
مـرـاجـعـتـاـيـلـمـرـىـ وـيـومـ وـوقـتـ مـزـبـورـدـهـ مـحـلـ مـذـكـورـدـهـ  
حـاضـرـ بـوـلـنـلـرـىـ اـعـلـانـ اوـلـنـورـ

فی ۳ مایس سنه ۱۳۰۰

مانوق نظریانک متوفی بدر و سه او لان دیون حکومه سنک  
تسو یه سیچون یکی کویله ایا یه قوله محله سنندہ ایکیوز  
سکسان نومرو لی برباب ساحلخانه ده والده سی متوفاه  
نار تو هی قادیندن طادیاً منقل او ن سکز سهم اعتباریله  
منصرف او الديغی سکز سهم حصه شایعه سی بوندن  
مقدم موقع مزایده یه قویله رق لیرای عتمانی یوز  
غروش حسابیله سکز بیک غر و شده طالبی عهده سنندہ  
قالمش وتاریخ اعلاندن اعتباراً او توز بر کون یعنی  
کله جک حزیرانک او نتیجی بازار کونی ساعت او نه  
قدر یوزده بش ضم قبول او لنه جنی و ذکر او لنان  
یوم و ساعته صولت مزایده سی بالاجرا فرار قطعیسی  
و یویله رک طالبی عهده سنندہ پکور لسی مقرر بولنمش  
او لدیغندن واندن صکره هرنه ضم و قوع بولورایسه

کلک او زرہ بو کرہ جاذب ریاستدن مر قومه اوں کون  
محدداً مھل و یر لیش او لمغله مدت مذکورہ ظرفندہ  
ایبات وجود ایتمدیکی تقدیر ده قانونہ اطاعت اینامش  
نظریله باقیلہ رق محاکمه خیا پیہ سی بالاجر احتوی  
مدنه دن اس عاط ایدیله جسکی کی اموال و املاک نک  
دخی تحت جزء الله جمعی و بوصره ده بر کونہ دعا یہ  
صلادیتی او لمیہ جمعی و مر قومک بولندی غی محلی  
پیلندر خبر و یرمکه و با جملہ ضابطہ عدایہ مأمورینک  
اخذ و کرفت ایتمکه مکلف و مجبور او لدققلی یلمنک  
او زرہ اعلان کیفیتہ ائدار قلندری

فی ۴ ربیع سنه ۱۳۰۱ وفات یادگار سنه ۱۳۰۰

امینه خردیجه خانمک شریفه امینه و کریمه سی شریفه  
فاطمه خانمک ذمته دله با اعلام شرعی الاجنی ارلان  
مبالغ معلومه يه مقابله هون و فروختی حکوم بولنان  
چارسوی کیرده او ریجیلر جامی دیگله عریف  
بر باب چهفته جام درونده هوجود کدکت النیمه  
اعتبار پله بر سههم حصه شایعه سی بالمزایده برای  
عمانی یوز غروش حسابله او تو زیک غروش بدل  
ایله طالبی عهد هستنده تقدیر ایتش او لدیغندن نارخ  
اعلاندن اعتباراً او تو زبر کونه قدر نظامی وجهه یزده  
بس ضعیله زیاده يه طالب اولنلر ک اعلامات شرعیه

اجرا دا ئۆرسنە مراجحت ایتلری اعلان اولنور  
ف ۱۵ مايس سنه ۱۳۰۰

امانوئل استماتیادی ایله زوجه می پنه لوق خاتون نکر تین  
طر نافید اندن دوراً قره بست حاجیانه اولان دیون  
محکومه لر ینک تسویه سیچون مدیو نلدن استماتیاده نک

طقسان طقورز سنه سی ذی الحجه سی ایچنده قوشاقبی  
عبد الله افندی طرفندن قاطر جیلر معرفتیله مملکتی  
اولان کنغری سنجاغنه تابع یازلی قریب سنه کوندرامش  
اولان قوشاقلر اشای راهده و بولی سنجاغی داخلمدنه  
صندوق ناحیه سنه اخذ و غصب او لئه سندن طولای  
منظنوں علیه اولوب وادی فرارده بولنان دوزجه  
قریب لی قرال صقاللی الا کوزلی اورته بولی مهاجرین  
چراکسیدن او توز ایکی یاشنده رنجبر طاخونک  
 فعل مذکوره جرأت ایلدیکی اوراق تحقیقیه مآلرندن  
اکلاشیلش و حرکت واقعه سی قانون جزانک التمش  
ایکنچی هاده سی حکمی مستلزم افعال جنایہ دن  
بولنش او لدیغنه بناء مرقومک محکمه جنایتده  
محاکمه سی اجرا او لئق او زره اولو جهله جنایتلہ  
اتهامنه متفقاً قرار ویرلش و متهم مرقوم فراری  
طاخونک هرزه ده کور یلورایسہ طوتیلوب محکمه  
مذکوره حبس خانه سنه نقل و تسليی لازم کله جمی  
بابله ضابطه عدله مأمور لرینک معلومی او لئق او زره  
اشبو اخذ و کرفت امری در سعادت محکمه استینافیه سی  
هیئت اتهامیه سندن بالتنظيم اعطاقل عشد  
فی ۶ ربیع سنه ۱۳۰۱ و فی ۱۹ نیسان سنه ۱۳۰۰

اطه بازار ينك فره قاپاق محله سنده مانيفا طوره جي  
ها جي فره بتک اثنای راهده او كنه چيقه رف جرح  
ايتدندن طولابي جمایته متهم بولنان او زونجه  
بو يلى آز اينجهرك وجودلى قىصه و قرال صقاللى  
فره كوزلى او توز اللى ياشنده يوز غادلى اجد وادى  
فارده او لوب اليومن اثبات وجود ايتدىكىندن  
اصول محاكمات جزائيه قانون مو قتنك او چيوز يتش  
بزنجى ماده سى مو جېنجە قانونه اطما عتلە محكىمه يە

فروختی مقرر بولندی گذشته تاریخ اعلان اعتبراً  
اون بش کون صکره مذکور بر ربع حصه شابعه نك  
بالمزایده فروخت ایندیر یاه جکی بک او غلی بدایت  
محکمه سی اجرا اموریتی چاندن اعلان او نور  
فی ۱۵ مایس سنه ۱۳۰۰

---

حو پارچی خرس-تونک تؤدوس ایله قسطنطی ولد  
تؤدورک قونطوره جی نی قوله استمایادی یه اولان  
دیون محکومه لرینک تسویه سیچون مدیون نردن  
خرستونک استانبولده بالق بازاری جاده سنه یوز  
قرق بش نو مر ولی برباب حويارچی دکانده یوز نکری  
اچه اعتبار یله منصرف اولدیغی بش اچه سی  
بوندن مقدم موقع مزایده یه قویله رق عثمانی پراسی  
یوز غروش حسابیه او چپیک بشیوز غروشده  
طالی عهد سنه قالمش و تاریخ اعلان اعتبراً  
او تو ز بر کونه یعنی کله جک مابسک او تو ز رنجی  
پخشنه کونی ساعت اونه قدر یوزده بش ضم قبول  
اونه جنی و ذکر اولان یوم و ساعته صولک مزدھی  
بالاجرا قرار قطعیسی ویر یاه رک طالی عهد سنه  
پکورلسی مقرر بولنمش اولدیغندن واند ن سکره  
هرنه ضم و فوعلور ایسه قبول اولنیه جغندن  
مذکور حصه یه یوزده بش ضمیله طالب او لنلک و دها  
زیاده معلومات المی استیانلک مدت مر قوه فرنده  
محکمه تجارت اجرا دائره سنه مر اجعت ایتلری و یوم  
و وقت مزبوره محل مذکورده حاضر بولنلری  
اعلان او نور فی ۳۰ نیسان سنه ۱۳۰۰

---

محکمه سی اجرا دائره سندن اعلان او نور  
فی ۱۰ مایس سنه ۳۰۰

عبد الرحیم اغانک ایکنچی حقوق دائره سندن فی ۱۵  
حزیران سنه ۹۹ تاریخیله صدور ایدن بر قطعه  
اعلام مو جبجه قوشاجی اصنافندن حسنه افندی یه  
دین بولنان معلوم المقدار مبالغه تسویه سیچون مدبوون  
مر قومک افسرایده غر با حسین اغا محله سندن چیقماز  
کوشخانه زقاقنده کائن تخمیناً یوز ذراع عرصه  
اوزرینه مبنی درونده یدی او طه و صفة و مطبخ  
واسوره ایله در تیوز ذراعی مجاوز با چچه یی و درونده  
اوج عدد او طه محتوى یدی نو مر والیه مرقم برباب  
اخشاب خانه نک تمامی بوندن اقدم بالمزایده لیرای  
عثمانی یوز غروش حسابیه اون ایکی یک غروش بدل  
ایله طالی عهد سنه تقریباً ایلش اولنله یوزده بش  
ضمیله طالب او لنلک و دها زیاده معلومات المی  
استیانلک تاریخ اعلان ایتیات او تو ز بر کونه  
قدر دائره یه مر اجعت ایتلری واند ن سکره هرنه ضم  
وقوع بولوار ایسه قبول او نیمه جنی در سعادت بدایت  
محکمه سی اجرا دائره سندن اعلان او نور  
فی ۱۴ مایس سنه ۱۳۰۰

---

فردوس خانمک ۱۹۲ نو مر ولی اعلام مو جبجه خدیجه  
خانم دینی اولان مبالغه معلومه نک تسویه سی ضمیمه  
بک او غلنده قر خاتون محله سندن قالیونجی قولایغی  
جاده سندن یوز سکسان بونو مر ولی خانم درت حصه  
اعتبار یله منصرف اولوب مر حوم کامل بک  
ورثه لرندن صغیر عبدی ونجیب بکار ایله عفیفه خانم  
عهدل ینه وفاء مفروغ بولنان بر ربع حصه شابعه سندن